

FOAIA POPORULUI

Cea mai veche foaie poporală, națională și politică, înființată la anul 1892

Apare în fiecare Duminică

PREȚUL ABONAMENTULUI

Pe un an Lei 140.—
Pe o jumătate de an Lei 70.—
Pentru America 3 dolari pe un an întreg
Pentru societăți și autorități 300 lei anual

Director: NIC. BRATU, fost senator

Redacția și Administrația:
Sibiu, str. Mitropoliei Nr. 12 (lângă Poșta)
Telefon Nr. 182

Manuscrisele intrate nu se înapoiază

INSERATE

se primesc la BIROUL ADMINISTRAȚIEI
Sibiu, strada Mitropoliei Nr. 12
Prețul inseratelor:

Un șir petil 8 Lei pentru fiecare publicare

Situația politică

Viața politică este din nou în mare frământare. Dela București vin tot felul de știri, cari ne arată, că ne găsim din nou în preajma unor însemnate schimbări în viața politică.

O parte din aceste știri, cari vor să fie mai senzaționale, vorbesc chiar de plecarea guvernului, altele, însă, ne încredințează, că nu poate fi vorba de așa ceva, ci numai de o primenire oarecare, în sânul guvernului.

Adevărul din toate acestea este, că guvernul caută un mijloc de a-și întări poziția și de a-și spori prestigiul. Imprejurările din politica din afară, ca și greutățile din sânul țării, cărora trebuie să le facă față, îi impun acest lucru.

Se pare, că se plănuiește un guvern tot din sânul partidului liberal, în care însă va intra și dl Dinu Brătianu. Alte cercuri politice pretind a ști, că din guvernul ce se plănuiește ar urma să facă parte și unele persoane dinafara partidului liberal.

În același timp, e vorba ca dl I. Manolescu Strunga, ministrul industriei și comerțului să fie scos din guvern. Alții vorbesc, că aceeași soartă l-ar aștepta și pe dl Valer Pop, precum și pe alți câțiva membri ai guvernului.

Parlamentul se redeschide astăzi (Joi). După informațiunile ce le deținem, Mesajul Regal de deschiderea Corpurilor Legiuitoare va fi foarte scurt. În primul rând, el va cuprinde bilanțul activității guvernului, în timp de un an de zile, stăruindu-se în chip deosebit asupra politicii economice a guvernului și asupra conversiunii. Mai departe, se va arăta situația politică externă a țării, precum și situația din sânul țării. La sfârșit, guvernul va arăta cari sunt planurile guvernului pentru viitor.

Sesiunea parlamentară ce se deschide acum se prevede a fi foarte sbuciumată. În primul rând, afacerea Skoda va stârni largi și aprinse discuții, la cari va lua parte întreaga opoziție.

Guvernul va fi sgâțâit strașnic în Parlament pe chestia stării de asediu și a cenzurei, cari dăinuiesc de atâta vreme și pe cari guvernul nu vrea să le ridice. Guvernul va mai fi atacat și pe chestia decretelor-legi, de cari el s'a folosit într'un chip cu totul nejustificat.

Peste tot, guvernul va trebui să dovedească Parlamentului, că măsurile sunt apte pentru a face față situațiunii economice și financiare, care de prezent este destul de îngrijorătoare. E foarte îndoelnic, însă, dacă va isbuti să facă acest lucru.

Un moment senzațional al acestei sesiuni parlamentare va fi desigur apariția la tribună a d-lui Iuliu Maniu, care va face importante declarații politice, asupra mai multor chestiuni dela ordinea zilei.

Marele bărbat de stat ardelean va răspunde, în primul rând declarațiilor ce le-au făcut acum câteva luni d-nii mareșal Averescu și Dinu Brătianu, cu privire la Restaurare și alte momente importante din viața noastră politică.

Pe de altă parte, dl Iuliu Maniu, care se găsește de câteva zile în București, a avut un șir întreg de întrevederi cu fruntașii partidului național-țărănesc. După cum vestesc zierele din Capitală, d-sa s'ar fi pronunțat cu hotărîre pentru deschiderea imediată a luptei de răsturnare a guvernului. Această ținută a d-lui Iuliu Maniu a stârnit o vie impresie în toată țara și în același timp a pus pe gânduri pe conducătorii liberali de azi.

Intoarcerea d-lui Ion Mihalache în țară

Declarațiile d-sale despre cele văzute și constatate în Italia

În ziua de 11 Noemvrie a. c., dl Ion Mihalache, președintele partidului național-țărănesc, a sosit în țară, venind din Italia, unde a făcut o vizită de studii de trei săptămâni. Ziariștii, aflând de acest lucru, i-au eșit în întâmpinare la graniță și l-au rugat să le facă declarații despre cele ce a văzut și a constatat, în timpul vizitei d-sale în Italia.

Declarațiile d-lui Ion Mihalache

Răspunzând, dl Ion Mihalache, președintele partidului național-țărănesc, a declarat ziariștilor între altele, următoarele:

Am făcut în Italia o călătorie de studii politice, așa cum am făcut acum doi ani în Franța și Elveția și acum un an în Iugoslavia și de curând în Anglia.

Mi-am întocmit un program de studii și m'am hotărît să văd înfăptuiri și oameni; să pun în legătură aceste înfăptuiri și oameni, cari le-au săvârșit, precum și alcătuirea economică și socială a țării și să văd ce învățăminte se pot trage pentru noi.

Sunt foarte mulțumit de rezultatul acestei călătorii. Am văzut o mulțime de personalități din Italia, sfârșind cu dl Mussolini. Am văzut înfăptuirile lor, cu adevărat mărețe, în capitala Italiei.

Am călătorit în jurul Romei 70-80 kilometri. Deasemenea în jurul Neapolului. Am vizitat Sardinia, o țară agricolă să-

De altfel, înțelege oricine, că la o eventuală schimbare de guvern, succesiunea nu poate reveni altora, decât partidului național-țărănesc. A judeca altfel, înseamnă a nu ținea socoteală de crezul și voința mulțimei, care se dovedește a fi tot mai mult alături de acest partid.

Svârcolirile neputincioase ale unor politicieni căzuți în faliment (de ex. Goga, Argetoianu, Iorga etc.) nu trebuie să îngrijoreze pe nimeni. Neavând partizani, cari să-i urmeze, acești politicieni se mulțumesc să facă calcule și nutresc nădejdea de a ajunge la putere pe căi lăaturalnice.

racă, așa ca multe ținuturi din țara noastră și în ultimul moment am fost în Nordul Italiei, pentru a vedea lucrările de îndiguire și irigațiune.

Am văzut în cursul călătoriei mele o rețea de șosele neîntrecute, construcții de noi palate pentru autorități și educația tineretului. Ceeace m'a impresionat mai mult în Italia este munca. Se muncește acolo cu disciplină, cu elan, cu conștiință și cu o repeziciune nemaipomenită. E neîndoelnic, că Italia de azi este în deosebi opera lui Mussolini, care, într'adevăr este o personalitate rară. Colaboratorii lui îl urmează cu cea mai deplină credință, iar poporul are o încredere oarbă în el.

Noi nu putem copia fascismul

Vorbind despre mijloacele fasciste, dl I. Mihalache a spus, că și-a format convingerea, că activitatea lui Mussolini este strâns legată de personalitatea sa și de împrejurările economice și sociale particulare ale Italiei. Metodele lui, însă, nu se pot copia. De altfel — a spus dl I. Mihalache — eu i-am spus și d-lui Mussolini, că partidul național-țărănesc are în programul său înlocuirea Senatului cu un consiliu economic, reprezentând interesele profesionale. Altceva este însă corporatismul economic, pe care-l voeste dl Mussolini, ca înlocuitor total al regimului parlamentar. Acest lucru chiar în Italia este în faza experienței.

Războiu sau pace?

Pe cerul politicii internaționale se îngămădesc nori tot mai negri. Se pare, că e o situație întru totul asemănătoare cu cea dinaintea izbucnirii marelui războiu.

Întreagă omenirea trece prin momente de adâncă îngrijorare. O muncește groaza, că ba aci, ba dincolo se aprinde focul.

În timpul din urmă, mai ales, de când Germania s'a așternut cu tot dinadinsul pe înarmări, teama de un nou războiu a ajuns la culme. Unele cercuri politice din străinătate sunt de părere chiar, că războiul va izbucni într'un timp foarte apropiat. Deasemenea, o parte din zierele străine, precum și cele dela noi, publică tot felul de știri, cari îți dau credința, că ne găsim în preajma unui războiu. De pildă, ziarul „Credința” din București, în numărul de

Luni 12 Nov. a. c. scrie, la loc de frunte, un articol intitulat „In Ianuarie, Germania va declara războiu Franței”?

Iată ce scrie numitul ziar sub titlul de mai sus:

„Guvernul Reichului a fixat tactica germană în cazul unui marș al trupelor franceze în teritoriul Sarre.

Dacă ocuparea teritoriului se va produce înainte de 13 Ianuarie, Germania se va mărgini să facă un demers diplomatic: va protesta la Liga Națiunilor și va apela la semnatarii pactului din Locarno, cerând să se ia măsuri contra Franței, care nescotește tratatul dela Versailles.

În ziua marșului armatelor franceze în Sarre, Germania va rechema în semn de protest pe ambasadorul ei la Paris.

Cu totul altfel va acționa Reichul, dacă marșul se produce după 13 Ianuarie.

În acest caz, cancelarul Hitler este decis să denunțe tratatul de la Versailles și să ordone trupelor germane să înceapă un marș asupra teritoriului demilitarizat al Rinului.

Ocuparea acestui teritoriu va fi declarația de războiu a Germaniei.

Pe de altă parte, ziarele aduc zilnic numeroase vești cu privire la înarmările tot mai zorite ale Germaniei.

Ziarul „Adevărul” din București, în numărul său din 15 Nov. a. c., scrie cu litere mari „Germania amenință cu războiul” și ca să se documenteze, citează după ziarul străin o seamă de amănunte, în legătură cu înarmările Germaniei. Dăm și noi aceste citate:

„Din Londra se anunță că „Daily Mail” de astăzi a publicat o convorbire cu dl Eduard Beneș, ministrul de externe al Cehoslovaciei.

Dl Beneș a afirmat că 1935 va însemna anul suprem de criză pentru pacea Europei. La primăvară, Germania va fi gata de războiu. Va avea o armată foarte

numeroasă, înzestrată cu cele mai perfecte mijloace tehnice de războiu și va avea la dispoziție 4000 de avioane.

Deși e sigur, că Germania astfel pregătită va aprinde un nou foc, totuși dl Beneș crede, că pentru asigurarea păcii europene nu există decât un singur mijloc: încheierea unei alianțe defensive între Anglia și Franța.

Tot numitul ziar englez mai spune, că producția de aeroplanuri a Germaniei atinge acum numărul extraordinar de mare de 1000 aparate pe săptămână.

Ziarul „Berner Tageblatt” publică date senzaționale asupra înarmărilor Germaniei.

Ziarele arată, că uzinele „Argus” și „Siemens” lucrează zi și noapte cu 4 echipe de lucrători la fabricarea de motoare și de armament.

Reichswehrul a devenit deja o armată uriașă, căreia nu-i lipsesc nici banii, nici materiile prime, pentru ca să-și perfecționeze armamentul.

Ziarul denunță Germania, că nu-și plătește datoriile în străinătate, pentru că întrebuințează fiecare ban pentru complexarea înarmărilor.

Un nou guvern în Franța

Am fost arătat în numărul trecut al foii, că situația politică din Franța ajunsese foarte încordată și spuneam, că este foarte probabil să se sfârșească cu demisia guvernului lui Doumergue. De fapt, așa s'a și întâmplat. Doumergue, neavând sprijinul unei bune părți din guvernul său, pentru reformele plănuite, și-a dat demisia în ziua de 8 Noemvrie a. c.

Formarea noului guvern

În fața acestei situații, președintele Republicii, Lebrun, a însărcinat cu formarea noului guvern pe dl Flandin. Acesta și-a și dus la îndeplinire misiunea dată, alcătuind guvernul. Din guvernul său însă nu mai fac parte d-nii Tardieu și mareșalul Petain, care și-a motivat retragerea din viața publică cu vârsta înaintată.

Ceva despre noul prim-ministru francez

Noul prim-ministru al Franței, dl Flandin, este în vârstă de 45 de ani. S'a născut

la Paris, unde și-a făcut studiile liceale. Este absolvent al Facultății de Drept din Paris și diplomat al Academiei de Științe de Stat.

Ca deputat a fost ales, primădată, la etatea de 25 de ani. În timpul războiului mondial a fost pilot aviator pe frontul de la Verdun, în 1917 fiind detașat în ministerul aerului. În această calitate a participat, ca expert, la conferința de pace de la Versailles.

După război, dl Flandin a fost de 8 ori ministru de comerț și de finanțe.

În parlament, dl Flandin este alăturat la grupul republicanilor de stânga, fiind și președintele „Uniunii democratice”.

Despre noul guvern francez se spune, că va continua aceeași politică de armistițiu politic și unitate națională ca și fostul guvern al d-lui Doumergue. De aceea, el a fost primit cu bunăvoință în toată Franța.

„60 milioane oameni apără pacea”

A avut mare răsunet articolul publicat de ziarul cehoslovac „Ceské Slovo” și care a fost intitulat: „60 milioane oameni apără pacea”. Când a spus aceasta, scriitorul numitului articol s'a gândit la valoarea conlucrării dintre cele două organizații politice: Mica Înțelegere și Înțelegerea Balcanică.

Iată cum sfârșește articolul din ziarul „Ceské Slovo”:

Ce ne spun alegerile județene dela Someș

În ziua de 8 Noemvrie a. c., au avut loc, în județul Someș, alegerile pentru consiliul județean, cari s'au încheiat cu o frumoasă izbândă a partidului național-țărănesc. Guvernul, dându-și seama, că a ajuns urgisit în ochii lumii, și-a pus în mișcare întreg „arsenalul” său electoral, umplând satele cu agenți plătiți, dăscăliind pe primpretori, notari și învățători, precum și alte multe ilegalități.

Cu toate acestea, el n'a putut aduna decât 13.000 voturi, abia cu 200 voturi mai

„Ungaria a refuzat totdeauna o bună înțelegere cu Mica Înțelegere. Politica sa este îndreptată contra stării actuale din Europa. Încercărilor sale de a turbura această așezare i se opune rezultatul conferinței din Ankara. Colaborarea celor două Înțelegeri adună o vastă alianță cuprinzând un teritoriu întins pe 1.321.390 km. pătrați cu mai mult de 60 de milioane de locuitori, pe cari îi unesc în acțiunea lor aceleași interese”.

mult decât lista partidului național-țărănesc, care a întrunit 12.800 voturi. Pe urma rezultatului de mai sus, consiliul județului Someș va avea 16 consilieri liberali și 14 consilieri naț.-țăr.

Cele 12.800 voturi ale partidului naț.-țăr. alcătuiesc o frumoasă izbândă pentru el și sunt o dovadă, că ochii mulțimei s'au îndreptat din nou spre acest partid. Față de alegerile generale din Decemvrie 1933, numărul voturilor date pentru partidul naț.-țăr. au sporit cu peste 120 la sută.

Fărămișarea partidului liberal

Cine urmărește de aproape viața politică poate vedea, că partidul liberal a intrat pe calea destrămării. Începutul s'a făcut înainte cu câțiva ani, când dl Gh. Brătianu și ai săi s'a despărțit de liberalii cei bătrâni. De atunci și până astăzi, cele două tabere își tot dispută denumirea de „partidul liberal”. Dl Gh. Brătianu spune, că d-sa reprezintă adevăratul partid liberal, iar unchiul d-sale, dl Dinu Brătianu spune același lucru.

Dar lucrurile nu s'au oprit aci. Destrămarea își urmează calea, mai ales în sânul vechilor liberali, adică în sânul celor de sub șefia d-lui Dinu Brătianu. Dela o vreme încoace, au început a se ivi o mulțime de grupuri și grupulețe, cari trag în toate părțile. Unii îl susțin pe dl Dinu Brătianu și l'apă pe dl Gh. Tătăreanu, șeful guvernului. Aceștia și-au pus numele „Prin noi înșine”. Alții, dimpotrivă, fac frumosul d-lui Gh. Tătăreanu și în schimb

il „lucra” pe dl Dinu Brătianu. Aceștia și-au pus firma: „Gruparea H.”. Mai sunt apoi o seamă cari s'au botezat „Părerile libere”, cari deasemenea fac ochi dulci șefului guvernului.

Acum mai nou a luat ființă încă formație politică în sânul liberalilor și aceasta își zice „Tinerimea patriotică”, a cărei țintă pare a fi sprijinirea d-lui Dinu Brătianu.

Aceasta este situația partidului care conduce astăzi țara. Fărămișându-se, după cum am arătat mai sus, e lesne de înțeles ce-l așteaptă: Moartea lui.

Generalul Dumitrescu

trimis în fața judecătorilor

Cetitorii noștri cunosc prea bine „cântecul” generalului Dumitrescu (tatăl lui Puiu — „musca picată în lapte”), — care se cântă de atâta vreme. Pentru învârtelile ce le-a făcut acesta, în timpul cât a stat în fruntea jandarmeriei, se știe că a fost cercetat de diferite comisii, cari au ajuns la constatarea, că sunt la mijloc fraude grave, prin urmare, numitele comisii au conchis la trimiterea generalului Dumitrescu în fața judecătorilor Curții de Apel din București.

Vina ce se împuță generalului cu pricina este, că nu este în stare să dea seama de o avere de 9 milioane lei, avere ce a câștigat-o în timpul cât a stat în fruntea corpului de jandarmi.

Deodată cu trimiterea în judecată, s'a pus și sechestrul asupra întregii averi a generalului Dumitrescu, pentru că s'a poartă înstrăina. — Se știe, că el și-a făcut din casa sa din comuna Dorobanțu (jud. Constanța) o fermă cum numai „farmerii” americani mai au.

Acum așteptăm să vedem ce pedeapsă i se va da pentru toate acestea lucruri necinstite, făcute în paguba țării.

Ce se petrece în alte țări

ANGLIA. Guvernul englez a luat hotărârea de a spori cât mai mult armata Angliei, precum și de a o înzestra cu cel mai modern armament. În acest scop, va rupe din buget sume importante. — Se vede că Englezii, cari au un miros foarte bun, au mirosit ceva....

CEHOSLOVACIA. Guvernul cehoslovac este încredințat, că pentru a avea o bună administrație, este de lipsă să se aplice pe o scară cât mai largă descentralizarea administrativă. În acest scop, el va aduce o lege, prin care se vor înființa mai multe directorate, având aceleași atribuțiuni ca și ministerele din Praga.

Subscrierile la împrumutul intern

decurg într'un chip foarte îmbucurător, în toată țara. Populația, atât dela orașe, cât și dela sate, a ascultat glasul de chemare al țării și îi vine într'ajutor, fiecare după puterile sale.

S'a observat mai ales la subscriitorii de pe sate, că mulți au adus economii ascunse, pe cari unii le-au ținut îngropate în pământ. Printre bancnotele pe cari au voit să le subscrie sunt și multe retrase din circulație.

Lumea noastră s'a convins, că subscriind la împrumutul de înzestrare a țării, face o afacere minunată, pe care nu ar putea-o găsi în altă parte.

Aproape nu este asociație din țară, care să nu fi subscris la acest împrumut. Deasemenea, toate instituțiile financiare, precum și întreprinderile de tot soiul s'au grăbit să pună sume importante la dispoziția Statului. Nu mai puțin au ascultat de glasul de chemare al țării și funcționarii singuratici, sau asociați. Numai dela ei se vor aduna câteva sute de milioane.

Ca încheiere repetăm și noi îndemnul către cetitorii noștri de a subscrie, care cât poate, la împrumutul de înzestrare a țării. Cu cât sumele adunate vor fi mai mari, cu atât mai simțite vor fi și binefacerile ce vor decurge din el, pentru noi toți.

Imprumutul de înzestrare a țării

Este de sigur cea mai însemnată problemă dela ordinea zilei. Buna lui reușită va însemna buna reușită a intereselor noastre ale tuturor.

Banii ce se vor aduna din acest împrumut sunt sortiți, după cum spune și numele lui, înzestrării țării. Și e lucru cunoscut de toți, că avem în țară o mulțime de lipsuri. Armata trebuie înzestrată, agricultura ajutată, comerțul și industria încurajate, drumurile refăcute, funcționarii plătiți etc. etc. Ducându-se la bun sfârșit toate acestea, va da înainte țara și ca urmare va fi mai bine pentru toți cetățenii ei.

Iată motivul pentru care avem cu toții datoria să contribuim, fiecare după puterile sale, la împrumutul de înzestrare a țării. Lumea noastră dela sate, mai ales, va trebui să răspundă într'un număr cât mai mare la apelul Statului, fiindcă și Statul, la rândul lui, a făcut atâtea pentru țărâ-nime. Și binele, bine așteaptă. În acest sens a vorbit în seara zilei de 14 Nov. a. c., la radio, și dl V. Sasu, ministrul agriculturii, îndemnând pe plugari să subscrie la împrumutul intern. D-sa a arătat cu acest prilej câte a făcut și Statul pentru plugari, între cari legea conversiunii, scăderea dobânzilor, scăderea dărilor etc.

INFORMATIUNI

DI IULIU MANIU se găsește de câteva zile în București, unde d-sa se sfătuiește cu fruntașii partidului național-țărănesc asupra problemelor politice dela ordinea zilei.

O ALEGERE BINEMERITATĂ. Din Lugoj ni se vestește, că în ziua de 11 Noemvrie a. c., a avut loc acolo adunarea șefilor de sectoare ai organizației partidului național-țărănesc, care a fost prezidată de dl Al. Vaida-Voevod. Cu acest prilej s'a făcut și alegerea noului președinte al organizației naț.-țăr. din județul Severin. La propunerea d-lui Al. Vaida-Voevod a fost ales cu unanimitate dl dr. Aurel Vlad, dela Orăștie. — Această alegere este o frumoasă recunoștință, față de vrednicul luptător ardelean, care și-a creat merite neperitoare. De altfel, d-sa mai e președinte și al organizației naț.-țăr. din jud. Hunedoara.

MOARTEA MITROPOLITULUI PIMEN AL MOLDOVEI. În dimineața zilei de 12 Nov. a. c., la ora 8, a murit I. P. S. S. Mitropolitul Pimen al Moldovei. Înaltul chiriarh s'a născut în 1853. A fost episcop al Dunării de jos timp de șapte ani. În 1909 ocupă scaunul de mitropolit al Moldovei. A fost președinte al Sf. Sinod, în timpul Regentei. Biserica ortodoxă pierde prin ilustrul prelat una din personalitățile cele mai de seamă ale sale.

RAPORTUL ÎN AFACEREA SKODA, care cuprinde concluziile la cari a ajuns Comisia de anchetă parlamentară și care a fost pregătit de dl A. Bentoiu, va fi depus în fața Comisiunii Vineri 16 Nov. a. c., spre a-l aproba. Cunoașterea conținutului acestui raport este așteptată cu nerăbdare în toată țara.

UN BUST LA VICENȚIU BABEȘ. Miercuri 21 Noemvrie 1934, va avea loc la Timișoara desvelirea bustului ridicat pentru cinstirea memoriei lui Vicențiu Babeș, vrednicul luptător ardelean. La această solemnitate va lua parte și dl Iuliu Maniu. D-sa va face acolo importante declarații politice.

CONVERSIUNEA ÎN VECHIME. Să nu creadă cineva, că reducerea datoriilor, adică conversiunea, ar fi un lucru nou. Istoria ne spune, că ea a existat și pe vremea Romanilor, în câteva rânduri.

COOPERATIVELE AGRICOLE, PE ȚĂRI. Diferitele țări din lume au următorul număr de cooperative agricole: Rusia Sovietică 210.000; Germania 38.782; Franța 30.032; Cehoslovacia 10.775; România 8.278; Italia 6.701; Iugoslavia 5.396; Ungaria 2.582; Elveția 9.182; Austria 3.786; Anglia 1.374; Bulgaria 1.889; China 2.515; India 93.512; Japonia 14.784 și Statele Unite 16.657.

PLĂTESC LA CONVERSIUNE. Din rapoartele ce se adună la București din întreaga țară, se constată că datorișii cari se bucură de favorul legii conversiunii s'au prezentat în număr foarte mare la instituțiile de credit, achitând prima rată, care a fost scadentă la 15 Noemvrie 1934. Se crede că numărul celor ce și-au plătit prima rată a datoriei trece de 90 la sută. Faptul acesta este cât se poate de îmbucurător, fiindcă astfel se va ajunge din nou la o înviorare a creditului, ceea ce va fi spre binele nostru al tuturor.

TOTALUL DATORIILOR cari intră în conversiune se ridică la suma uriașă de 79 miliarde lei (un miliard este egal cu o mie de milioane).

UN NOU GAZ OTRĂVITOR. Nu încapă nici o îndoială, că dintre mijloacele de luptă moderne, cele mai năpraznice sunt gazele otrăvitoare. Acestea au jucat un rol important și în războiul mondial, dar sunt semne, că într'un viitor războiu, ele vor avea cuvântul hotărîtor. De aceea, specialiștii din diferitele țări își tot bat capul ca să nascocescă noi și noi gaze, cari de cari mai năpraznice. Impotriva gazelor cunoscute până în prezent, se pregătiseră și mijloacele de apărare (măști, îmbrăcăminte speciale etc.). Însă acum se vestește, că s'au inventat astfel de gaze, împotriva cărora nu sunt mijloace de apărare. Între acestea ar fi un gaz, care nu are nici miros și nici nu-l poți vedea. În schimb, pe locul unde s'a așezat acest gaz, viața omului este în primejdie chiar după câteva luni. Omul nici nu-și dă seama, că a fost atins de gaz, dar după trei zile el își dă sufletul.

ACOPERIREA DÂMBOVITEI. La București au început lucrările pentru acoperirea cu beton a râului Dâmbovița (care trece prin mijlocul capitalei). În felul acesta, locuitorii Bucureștilor vor scăpa de mirosurile ce eșiau din apele murdare ale Dâmboviței și, în afară de asta, se va deschide un drum larg pentru circulație.

ANIVERSAREA ARMISTITIULUI. În ziua de 11 Noemvrie s'a aniversat, în toată lumea, încheierea armistițiului, adică încetarea războiului mondial. — Se știe, că luptele au încetat pe toate fronturile în ziua de 11 Noemvrie 1918, la ora 11 a. m.

RECOLTA DE PORUMB DIN AMERICA este, în anul acesta, nemai pomenit de slabă. Ziarele americane scriu chiar, că această recoltă este cea mai slabă de 50 ani încoace.

PENTRU IEFTINIREA HÂRTIEL. Zilele trecute a avut loc la București o conferință a editorilor de ziare din provincie. Această conferință s'a ocupat cu prețurile mari ale materialelor necesare la tipărirea ziarelor și a hotărât a întreprinde o acțiune energetică pentru ieftinirea acestor prețuri.

APEL. Se aduce la cunoștință tuturor locuitorilor de pe teritoriul orașului Sibiu, că sunt invitați a se prezenta la Primărie, ușa Nr. 21, toate fetele dela vârsta de 18 ani în sus, femeile fără copii până la vârsta de 35 ani, precum și bărbații născuți în anii 1875—1885 inclusiv. Fiecare cetățeană și cetățean are obligațiunea patriotică, fiind în interesul lor și al familiilor lor, de a se prezenta pentru a fi înscrși spre a lua parte la lucrările de apărare pasivă.

PRODUȚIA DE VIN A ROMÂNIEI din toamna anului 1934 se ridică la 80 milioane decalitre (ferii), cari au o valoare de peste 4 miliarde lei. Recolta din acest an a fost din cele mai bogate și mai bune. Rămâne acum, ca producătorii să-și poată valorifica rodul ostenețelor lor.

CONCURS DE VITRINE. Camera de Comerț și de Industrie Sibiu, va aranja și în anul curent spre sfârșitul lunii Noemvrie un concurs de vitrine pentru comercianți, precum pentru industriași și meseriași, de a expune produsele lor în vitrine. Condițiunea de admitere pentru comercianți este firma înregistrată, iar pentru producătorii mici cu caracter de meseriași brevetul industrial. Toate firmele cari doresc a lua parte la acest concurs de vitrine vor anunța participarea lor până la 24 Noemvrie a. c., ora 13 în biroul Camerei de Comerț și de Industrie unde se va achita și o taxă modestă de participare.

CĂLINDARUL POPORULUI

pe anul 1935 va fi în curând gata. Ca și în anii trecuți, el va avea un cuprins foarte bogat, cum puține alte calendare mai au. Cătitorii vor putea găsi acolo istorioare interesante, chiuituri, sfaturi pentru gospodine chipuri interesante, mersul târgurilor, poezii populare și alte lucruri folositoare și distractive.

Nici un știutor de carte să nu rămână fără Călindarul Poporului în casă. Prețul lui foarte modest face să poată fi cumpărat de toată lumea.

Mai amintim și aceea, că abonații „Foii Poporului” cari își plătesc abonamentul pe un an înainte, vor primi în dar un calendar.

Deci nu uitați a vă îngriji de a avea un Călindăr al Poporului. Și recomandați-l și altora.

PROCESUL CĂPITANULUI ȘIANCU din Cluj, cel care a ucis pe Tischler, a început în ziua de 12 Noemvrie a. c., în fața Curții cu jurați din București.

SAMOILĂ GANGOLEA, fiul fostului fabricant de cărămizi din Sibiu, a obținut diploma de inginer în construcție cu bine, la Facultatea din Charlottenburg, Berlin, în ziua de 3 Nov. 1934.

UCIȘI DE O GRENADĂ. Cinci săteni din comuna Berghi (jud. Bihor), aflându-se pe câmp, au făcut foc, ca să se încălzească. La un moment dat, însă, chiar din locul unde era focul a explodat o grenadă, rămasă din timpul războiului. Trei dintre săteni au fost omorâți, iar ceilalți doi au fost greu răniți.

Bijuterii, ceasornice, Tacâmuri, Verighete, obiecte pentru cadouri la
Emil Höchsmann, Bijuterier, Sibiu,
15708, strada Regina Maria 41

Ambrosi, Fischer & Co, Aiud, au editat iarăși în execuție ireproșabilă noul catalog de sorturi și prețuri pentru anul 1934/35. Anexa conține instrucțiuni prețioase asupra altoiului și culturii de pomi fructiferi. Îndeosebi de bogat e asortimentul de trandafiri.

CASA ASIGURĂRILOR SOCIALE Sibiu, atrage atenția celor interesați că termenul de 31 Decemvrie 1934, este ultimul ce se mai acordă, în care patroni meseriași și comercianți se pot conforma, achitându-și restanțele, procurându-și carnete de asigurare și timbrele necesare de la Caseria Casei de Asigurări din Sibiu și Oficiul acesteia Tâlmăciu II și Săliște.

AVIZ. Toate întreprinderile, de orice natură, cari au mai mulți de 5 angajați salariați, sunt obligate a conduce un registru de salarii. Începând cu data de 15 Noemvrie 1934, fiecare întreprindere să prezinte registrele de salarii la biroul impozitului pe salarii din Ad-ția de constatare Sibiu (camera No. 8), pentru a fi sigilate cu ceară și vizate de șeful biroului respectiv. Orice informațiuni se dau la Adm. financiară Sibiu.

PLATA TAXELOR COMUNALE. Pentru încasarea impozitelor și taxelor restante până la 31 Martie 1934, Perceptoratul Municipiului Sibiu, va continua cu închiderea robinetelor de apă, la toți contribuabilii cari sunt în restanțe cu plata acestor taxe.

Răi plătitori la Foaie

Cu durere constatăm, cât este de mare numărul celor ce nu plătesc gazeta. Și între ei sunt și de cari pot dar nu vreau. Aceasta nu este nici frumos, nici lucru creștinesc. Dintre aceștia mai dăm azi pe următorii: Valea Ioviță, Almașul Săcuiesc, jud. Hunedoara; Gheorghe Marcu, Avrig, jud. Sibiu; Rafila Monda, Bistrița; Isaic Ciupe, Bucium, jud. Sălaj; Maria Nestor Chiriac, Bucerdea Vinasă, jud. Alba; Traian Rusan, Cetea, jud. Alba; Gheorghe Potocianu, Ciuchici, jud. Caraș; Dumitru Belea, Cornesti, jud. Târnava mică; Iacob Berariu, Conop, jud. Arad. — Alții vor urma dacă nu-și plătesc datoria.

Editura și tiparul „Tipografia Poporului”
Redactor responsabil: H. N. BRATU

Rezerve pentru ani răi

— Dela Secțiile „Astrei” —

Ploile multe din anul trecut, seceta din anul acesta, au pus la o încercare destul de grea Statul român, pe guvernele noastre. Unde în anii trecuți — având o serie de ani, recolte bune — ne înecam în cereale; în acești doi ani din urmă s'au întâmpinat multe și mari greutăți pentru aprovizionarea cu grâu și porumb a ținuturilor cu recoltă mai mult decât slabă.

Greutățile au fost mai mari decât în anii secetoși sau ploioși dinaintea reformei agrare. Și aceasta din două pricini:

Marii proprietari depe vremuri, totdeauna aveau în hambarele lor cereale pentru 4—5 sate înfometate, azi nu mai sunt. Depozite mari de cereale nu se mai găsesc azi cu zecile, în fiecare județ. Așa că Statul a trebuit să trimită din mari depăr-tări bucate în ținuturile lipsite. Ceeace, din cauza cheltuelilor de transport, scumpește totdeauna marfa.

Apoi în al doilea rând, țărani noștri, mici proprietari, nu sunt obișnuiți — cei mai mulți — să-și facă rezerve, când au de prisos. Nime nu spune, că țăranul nu-și are totdeauna nevoile lui, și că e silit să vândă. Dar înțelepciunea și prevederea cer să vândă cu socoteală, după ce și-a făcut și o rezervă pentru anii răi.

Oamenii noștri sunt învățați să dea năvală la târg, și adeseori ei înșiși cu îmbulzirea lor, scărțiează prețurile. Sunt mulți cari nu se simțesc bine, până știu că mai au ceva de vândut. Au un fel de mâncărime la tălpi.

E un obicei rău, rămas depe vremea când țăranul lipsit de proprietate, ispră-vindu-i-se din coș, da fuga la curtea boeru-lui și lua împrumut din magazia acestuia, pe care-l plăteau vara cu munci la câmp.

Dar azi nu mai are unde alerga. Puține magazii boerești au rămas. Cerealele se adună la mari neguțători de grâne, la morile mari, în câteva orașe. Și de-acolo trebuiesc trimise la mari depărțări, cu cheltueli mari, pe cari tot cumpărătorul le plătește. Și nu cu zile de lucru, ca odată, ci cu bani grei.

Pățania din acești doi ani ar trebui să-i pună pe gânduri pe țăranii noștri. Mai ales că fiecare sat de azi, cu mici și mă-runți proprietari, are puțină să-și facă o magazie de cereale.

Intr'adevăr plugarii spun: trebuie să vindem, ori ne temem de un viitor an rău, ori nu, fiindcă avem lipsa de bani. Nu putem aștepta!

Dar dacă s'ar face în fiecare sat câte o cooperativă pentru valorizarea cerealelor din sat, ea ar putea aștepta, și ar putea ținea mereu o magazie de bucate, ca rezervă pentru anii răi.

Omul s'ar împrumuta, la nevoie, din magazia cooperativei. Ar avea-o la îndemână, și pe de-asupra ar ajunge la cere-ale mai ieftine. Și cu prețurile ce le-ar plăti, s'ar folosi tot obștea satului, fiind averea lor.

E nevoie numai de bună înțelegere și de voință, pentru a te ajuta în necazuri. Dar vorba românului spune: Unde nu-i cap, vai de picioare!

Ion Agârbiceanu

Prețul banilor

In ziua de 15 Noembrie 1934

Fr. Francezi	6.60 până la	6.90
Dolari	98.—	112.—
Mărci germane	38.—	39.50
Lire sterline	490.—	500.—
Lire italiene	8.80	9.20
Leva	0.90	1.20
Franci elvețieni	32.55	33.40
Șilingi austriaci	23.—	24.—
Coroane cehe	4.—	4.50
Pengö	24.—	27.—
Belgas	23.50	23.80
Zloți	18.80	19.50
Dinari	2.20	2.50

CINE câștigă 3 abonați la „Foia Po-popului”, primește în cinste 2 cărți frumoase de cetit.

Suveranul și împrumutul de înzestrare a țării

Subscriind la împrumutul de înzestrare a țării, M. S. Regele Carol II a trimis d-lui Ministru de finanțe următoarea scri-soare:

Castel Fovoz în 5 XI 1934.



Scumpul meu Ministru al Finanțelor

Astăzi când încep subscrierile împrumutului de înzestrare, țin ca Primul celăteu al Țării să vă să-mi faci deținea civică subscriind eu și iubitul meu fiu Marele Voievod de Alba Iulia.

Împreună cu această scrisoare văle primi sumele de:

4.000.000 lei subscrierilor mea

3000.000 lei subscrierilor Mareșului Voievod

Știrile ce până în prezent le-am primit de felul cum publicul a răspuns la chemarea ce i s'a făcut de a se da concursul pentru împlinirea nevoilor Țării m'au bucurat nespus de mult.

Am totuși nădejdea că acest frumos început va urma cât mai intens.

Profit de acest prilej ca să fac un călduros apel patriotic. lui tuturor, îndemnând pe toți locuitorii Țării să dea un neprețuit concurs pentru ridicarea iubitei noastre Patrii.

Conștient fiind că munca ce ați depus-o pentru succesul acestui împrumut va fi încoronată de o reușită deplină, vă rog scumpul meu Ministru al Finanțelor să primii expresiunea deplină mulțumirii mele.

Revereri

[Signature]

Unde se poate subscrie la împrumutul intern

în orașul și jud. Sibiu

În orașul și județul Sibiu s'au înființat următoarele ghișee, unde se poate subscrie la împrumutul de înzestrare a Țării: în Sibiu la: Administrația de Incasări și Plăți, Percepțiile de Circ. urbane din orașul Sibiu, Percepțiile de Circ. rurale din județul Sibiu, Percepțiile de agenție din județul Sibiu, Banca Albina, Cassa Generală de Economii, Institutul de Credit Fonciar, Banca Oașia, Banca de Industrie și Comerț, Banca Ardeleană și Cassa de Economii, Banca Comercială, Banca Uniunii Arde-

lene, Banca Românească suc. Sibiu, Banca Centrală pt. Industrie și Comerț, Banca de Asigurare Transilvania, Banca Ardeleană Suc. Sibiu, precum și la: Banca „Poporul” Săliște, Banca „Mielul” Poiana, Banca „Agricolă Avrighiană” Avrigh, Banca „Viitorul” Ocna-Sibiului, Banca „Păstorul” Poiana, Banca „Mărgineana” Poiana, Banca „Andreiană” Rășinari, Banca de Împrumut și Credit, Cisnădie, Banca de Economie și Împrumut, Apoldul de sus și la Banca de Economie și Împrumut, Mercurea.

Postul cel adevărat

Acum când am intrat în postul Crăciunului, o datorie creștinească ne impune, ca să ne oprim câteva clipe din pornirile noastre spre cele lumești, să facem un popas sufletească. Avem nevoie de o reculegere sufletească și de o înfrânare a poftelor deșarte și întru nimic folositoare vieții veșnice.

Vrerile trupului sunt cele ale mâncării, ale băuturii și ale petrecerilor. Gândul trupului se mulțumește cu ușoara filozofie, că totul este trecător, că odată cu „înțoarcerea lui în pământul din care a fost luat” s'a sfârșit cu totul; că de un „dincolo” nu mai poate fi vorba și că nu este altă fericire pentru om, decât să mănânce și să bea. Din această pricină, muritorul este ferecat cu zăvoarele ruginite ale păcatelor învechite și de aici pornește des-nădejdea la gândul unei întâmplătoare despărțiri de toate cele lumești.

Vrerea cea mare a lui Dumnezeu este potrivnică acestor porniri deșarte ale muritorilor. Desăvârșirea sufletească se câștigă prin post și rugăciune. Iar sufletul poate face aceasta numai când a înfrânt poftele trupului, preschimbându-le în postul cel adevărat, cu rugăciune și adevărată reculegere sufletească.

Cade-se deci, ca toți acei ce vreau să-și atribue numele de adevărat creștin să-și facă acest popas sufletească, să-și facă o înviorare sufletească pentru curățirea sa de noroiul păcatelor și câștigarea căii spre împărăția veșnică.

Spre acest examen sufletească ne cheamă și sfânta noastră Biserică în slujbele sale, de-o atât de adâncă bogăție de simțire și cuget, la cari noi prea puțin luăm aminte.

In legătură cu organizarea pompierilor români din jud. Sibiu

Peste tot vorbind, comunele din județul Sibiu au organizații bune de pompieri. Față de anumite județe, mai ales, unde pompierii lipsesc cu desăvârșire, putem spune chiar, că situația din județul Sibiu este foarte îmbucurătoare.

Dar trebuie să recunoaștem și aceea, că organizațiile de pompieri cele mai bune se găsesc în comunele săsești. Aceștia sunt mai bine organizați și echipați și au scule mai bune.

Observațiile unui comandant de pompieri român

În ziua de 4 Noemvrie a. c., a avut loc la Săliște o frumoasă serbare a pompierilor din întreg județul Sibiu. Cu acest prilej, s'au putut face constatări interesante, cu privire la chipul cum sunt organizați pompierii români, față de pompierii sași. Iată ce ne scrie în această privință abonatul nostru Ioan Cercel, comandantul pompierilor din Sebeșul de jos.

Comandanții pompierilor români, dimpreună cu delegații și corpurile de pompieri, cari s'au prezentat la această serbare, au făcut o impresie prea puțin plăcută, din pricina uniformei. Românii erau îmbrăcați unii în portul național, alții aveau chipiuri de ale pompierilor dinaintea războiului, alții cu chipie asemănătoare cu cele militare, alții ca ceferiști etc.

În schimb, camarazii sași erau îmbrăcați toți în uniforme frumoase și comode, încât făceau impresia unui corp militarizat.

La proba de stingere a unui foc închipuit, Sașii au lucrat cu meșteșug și dibăcie, având aparate bune, dar nici Românii noștri nu s'au lăsat mai prejos. Puțin însă erau cam stingheriți din cauza uniformei.

Aceasta fiind constatările făcute, noi pompierii români ne adresăm d-lui președinte al pompierilor din jud. Sibiu, ca dimpreună cu d-nii inspectori și alți fruntași români, să hotărască o uniformă potrivită pentru pompierii noștri de pe sate. Să stabilească mai ales aceea, că la exerciții și inspecții să se prezinte cu hainele obișnuite, fiindcă portul nostru nu ne permite a pune pene, fără a-l batjocori.

Deasemenea, rugăm pe dl președinte ca pe viitor, comunele românești să fie inspectate de cel puțin două ori pe an și cel puțin odată pe an să se aranjeze câte un atac comun împotriva unui foc închipuit (simulat). Am mai dori apoi să avem și ceva literatură pompierească.

Altfel, această instituție folositoare va tânji și va da înapoi.

Comemorarea lui N. Cristea

din partea „Reuniunii meseriașilor români din Sibiu”, cu prilejul împlinirii a 100 ani dela nașterea lui, a avut loc Duminecă în 11 Noemvrie c. La ora 11 a. m. s'a servit la catedrală parastas pentru sufletul răposatului, la care au luat parte membrii familiei, membrii Reuniunii, cu steagul, și conducătorii instituțiilor românești din localitate.

Seara la ora 8 jum. a avut loc la „Unicum” comemorarea, în cadrul concertului și vorbirii ocazionale, aranjată de Reuniunea meseriașilor români din Sibiu. Concertul a început cu Imnul Regal și a terminat cu Trăiască România mare. Punctele din program au fost executate cu multă acuratețe, sub conducerea dirigentului I. Stanciu. Artistic și bine a recitat dl D. Axente poezia „Fulger” de G. Coșbuc, fiind nevoit să mai reciteze o poezie.

Punctul principal l-a avut dl protopop Em. Cioran, actualul președinte al Reuniunii, care a rostit vorbirea ocazională, scoțând în relief meritele lui N. Cristea, ca fondator al primei Reuniuni de meseriași români dincoace de Carpați, pe care a condus-o cu dragoste și înțelepciune timp de 30 ani, dela 1867—1897, când a fost proclamat apoi președinte de onoare, amintind în linii generale greutățile începutului și jertfele aduse de N. Cristea, pentru înjghebarea puținilor meseriași în Reuniune și susținerea ei.

Pe lângă munca laborioasă a lui N. Cristea cu fondarea Reuniunii, s'a scos în evidență și lupta politică a lui, ca ziarist și memorandist în procesul din 1894.

Conferința a fost urmărită cu atențiune de numerosul public, în frunte cu întreaga familie a răposatului și răsplătită cu aplauze.

Meseriașii români din Sibiu s'au achitat demn față de memoria binefăcătorului lor N. Cristea.

Cinste și laudă lor!

D.

Cuvinte către abonați

În fiecare săptămână, noi, cei cari scriem „Foaia Poporului”, ne străduim să dăm cetitorilor noștri un material bogat și ales, care să alcătuiască pentru ei o adevărată hrană sufletească.

Punem, în coloanele foii, vești și întâmplări din politica externă, icoane din politica din sânul țării, chestiuni economice, sociale culturale, vești de pe satele și orașele noastre, în sfârșit tot ceea ce e bine să știe și să cunoască un gospodăr vrednic al veacului în care trăim. Și lucrul acesta îl facem de 42 ani, ceea ce nu e puțin în viața culturală a unui popor, ca al nostru.

Cetitorii noștri, însă, ne vor da dreptate și ne vor înțelege, dacă le spunem, că și noi luptăm cu greutăți bănești nespuse de mari. Criza, care bântuie cu atâta înverșunare pretutindeni, ne-a atins și pe noi și ne face să suferim mult din pricina ei.

Munca noastră, însă, este mult prea folositoare Neamului, pentru că ea să poată fi părăsită. „Foaia Poporului” putem spune, că este tot atât de trebuincioasă vieții sufletești a poporului nostru, după cum ne este trebuincios, pentru viața trupestă a tuturor, aerul și lumina.

De aceea, acum spre sfârșitul anului, adresăm cetitorilor noștri un călduros și stăruitor apel, rugându-i să nu ne dea uitării și cei cari au restanțe să le achite, iar cei cărora le expiră acum abonamentele, să le reînnoiască.

Dacă cetitorii noștri își vor face datoria față de foaie, plătind cinstit, atunci vom putea să ducem și noi, cu puteri mai bune, lupta pentru luminarea și ridicarea poporului.

Nădăduim că glasul nostru nu va răsună în pustiu.

*

Cu acest prilej, ținem să mai punem la punct un lucru. Unii dintre abonații noștri, cari au restanțe de plată, ne fac oferte de a le primi datoria pe baza legii conversiunei.

Trebue să recunoască orice om de bine, că aceștia fac un lucru necuviincios. Ei ar trebui, mai întâi de toate, să-și dea seama, că noi nu le-am luat dobânzi pentru sumele datorite, iar conversiunea are rost numai acolo unde s'au plătit dobânzi mari. În schimb, noi am plătit dobânzi, fiindcă, pentru că să putem duce mai departe munca noastră, a trebuit să ne împrumutăm la bancă.

Aceasta fiind situația, nădăduim că datoriașii noștri se vor achita de obligația lor față de noi, pe deantregul, fără a se agăța de un sprijin ce nu le compete.

„Zilele medicale” la Sibiu

După pilda țărilor din Apusul Europei, la stăruința d-lui inspector general sanitar dr. Iosif Stoichiță, s'au introdus și la noi așa numitele „Zile medicale”. Ele s'au ținut, pentru prima dată, în toamna anului trecut, la Sibiu.

La aceste „Zile medicale” iau parte o seamă de capacități ale științei medicale și medicii dintr'un ținut oarecare. Cei dintâi țin conferințe despre problemele medicale cele mai noi, pe cari ei le-au aprofundat iar ascultătorii trag învățăminte folositoare.

Anul trecut, bunăoară, au venit la „Zilele medicale” dela Sibiu profesorii Facultății de Medicină din București, între cari sunt savanți cunoscuți în lumea întreagă.

De data aceasta, „zilele medicale” au început, în orașul nostru, în ziua de 15 Noemvrie a. c. și vor ține până Duminecă 19 Nov. a. c. Participă un număr mare de medici din întreaga regiune sanitară a Sibiului, căreia aparțin 9 județe. Conferințele vor fi ținute de profesorii dela Facultatea de Medicină din Cluj.

Trăgând cu urechea în dreapta și stânga

Întâmplarea ce o povestim mai jos s'a petrecut la o casă de nebuni (balamuc) dintr'un oraș mai mare din Ardeal. Nu e glumă, ci întâmplare adevărată.

La casa de nebuni de care vorbim, murise un nebun, cu numele Ion. Constatând moartea, medicii au dat ordin ca mortul să fie dus în camera mortuară a institutului până în ziua următoare, când trebuia să fie îngropat. Ordinul a și fost îndeplinit. Între timp, însă, niște nebuni isbutiră să se străcoare în camera mortuară. Văzându-se singuri cu mortul ei îl ridicară de pe catafalc și-l duseră într'o altă cameră. După ce făcură această ispravă un nebun cu numele Nicolae se așeză el în locul mortului.

În ziua următoare veni preotul ca să facă slujba mortului. Intră, cu un cantor, în camera mortuară și începu cu cântările și rugăciunile obișnuite.

În acest timp, însă, nebunii au luat cadavrul mortului și l-au rezemat de ușa pe unde a intrat preotul.

Preotul începu:

— Odihnește, Doamne, pe robul tău Ioan...

Dar nebunul de pe catafalc:

— Nu Ioan, părinte, că Nicolae, căci pe mine așa mă chiamă.

Bietul preot și cantorul încremeniră, neștiind de unde vine acest glas. Pe urmă însă, își veniră în fire, crezând că a fost numai o închipuire. Preotul începu din nou:

— Odihnește, Doamne, pe robul tău Ioan și-l așează...

— Nu Ioan, părinte. Nicolae mă chiamă...

Abia atunci băgară de seamă, că „mortul” vorbește.

Îngrozit la culme, preotul dădu buzna spre ușă, să fugă în curte. Dar când să deschidă ușa, mortul îi căzu în brațe... — A fost o spaimă, pentru bietul preot, care era cât pe aci să-l facă să-și piardă mințile.

Poznaș